



廣學會出版版

天國之奧祕



秘 奥 之 國 天

版 出 會 學 廣 海 上

1929

OPEN SECRETS OF THE KINGDOM OF HEAVEN.

By
F. W. Schofield.

Translated by
A. J. Garnier and H. P. Feng.

CHRISTIAN LITERATURE SOCIETY
SHANGHAI

1929

Price: Ten cents per copy

中華民國十八年正月初版
(一至1000册)

天國之奧秘

每册定價一角

郵費在內

原著者 F. W. Schofield

譯文者

馮賈立

每册定價一角

印行者

廣一四三號

上海北四川路

言冰會

序

本書命題爲『天國之奧秘』，即專論『上帝的國』的情形。但是，在全書中，我們偏重今日的世界和我們個人的幾方面。但是，我們不可忽略，今日的世界與明日的世界，是有密切的關係；也不可忘記，個人與全社會，有不可分離的聯合。所以，我們研究今日與個人，亦即研究將來與社會。在這些事情上，我們崇敬耶穌爲最有權力的教師；我們又以他的博愛，犧牲，復活，爲天國的基礎。

耶穌將許多比喻，教訓世人；在此比喻中，即將天國的奧秘，隱約解釋。本書即將比喻深切研究，務希抉發牠的隱微，發明牠的真義。

天國並非黃梁夢境的華胥，亦非虛無縹渺的幻想。天國之於人

生，正如人生命般的密接，不可須臾離去。牠正是我們思想的歸宿，靈魂的寄託之處。所以，天國不但是高尚聖潔的理想，並且是必須實現的事實。

本書的原著者斯科飛德(F.W.Schofield)先生，乃譯者昔日學校中最敬愛的教師。他的文字，清顯暢達，但涵義尤為深刻，假為讀者能細心研究，定能體會他的意義。

譯者希望此書作為基督教查經班的課本；也希望其他願意研究天國奧秘的人，可以在此書中尋求。

賈立言

一九二九，一，十日

天國之奧祕

目錄

序

第一章 天國的意義.....一

第二章 天國奧秘的解釋.....八

第三章 以撒種的比喻解釋天國的奧秘.....一一

(一)。 主理人乃爲人子。.....一一

(二)。 天國的中心。.....一三

(三)。 不同的結實。.....一五

(甲)。 撒在路旁的種子。.....一六

(乙)。 撒在淺土上的種子。.....一七

(丙)。撒在荆棘中的種子。……………一九

(丁)。撒在好土中的種子。……………一九

第四章 以稗子的比喻解釋天國的奧秘……………二二

(一)。對於天國目的的考查。……………二五

(二)。對於天國應負的責任。……………二五

(三)。對於自己內心的儆醒。……………二七

(四)。對於基督教會的儆醒。……………二八

(五)。絕對的順從和不灰心的盼望。……………二九

第五章 以才幹的比喻解釋天國的奧秘……………三一

(一)。工作的時間。……………三六

(二)。身體的保養。……………四〇

(三)。餘暇的時間。……………四一

(四)。個人的勢力。……………四二

第六章 十字架的奧秘……………五一

(一)。保羅與十字架。……………五一

(二)。由於好奇與慕道。……………五四

(三)。作見證的責任。……………五五

(四)。理論與見證的不同。……………五八

(五)。聖經上的贖罪說。……………八五

第七章 復活的奧秘……………六二

(一)。耶穌的人格若何？……………六二

(二)。耶穌何以選擇十字架為他死難的方法？……………六三

(三)。上帝以何管理世界與建立天國？……………六六

第八章 關於身體復活以後的問答……………七〇

天國之奧祕 目錄

四

- (一)。自古所困惑的問題。.....七一
(二)。復活以後的形像。.....七五
(三)。幾項困難問題的研究。.....七七

天國之奧秘

第一章 天國的意義

『其餘的獸，權柄都被奪去，生命却仍存留，直到所定的時候和日期。我在夜間的異象中觀看，見有一位像人子的，駕着天雲而來，被領到亘古常在者面前，得了權柄，榮耀，國度，使各方各族各國的人都事奉他；他的權柄是永遠的，不能廢去，他的國必不敗壞』。——但以理書七章十二至十四節。

何爲天國？我們讀登山寶訓，即可知耶穌以何法答覆此問題。

在登山時，耶穌聚集一般信從他的人，和問道的人。這般人已聽從耶穌的吩咐而悔改，因爲他們願意進入天國，作天國的子民。

我們查考登山寶訓，不能尋見耶穌對於天國，定有何種直接的

，確定的界說。此正乃表明耶穌的教訓，有獨具的，完善的方法。因完美的教師，終不直接在學生前，顯示已定的界說；乃使學生自己加以思考，推求，明瞭這事實，而後由學生自己加以界說。所以耶穌登山訓衆時，即應用此方法，將普通人民，對於天國所了解的，正確的幾方面，加以注重，加以擴充；使這些觀念，在他所要完成的目的上，能有成效。耶穌的目的，即乃使他的信從者，都能爲成全上帝的旨意，和使天國降臨的事件，而將一切所有，完全犧牲。論及天國的意義，當時猶太人所保存的觀念，有正確的，亦有謬誤的。

正確之處如下：

一。天國的基礎，乃本於上帝的公義。此亦爲舊約中律法和先知所不斷提出，和極力注重者。猶太民族對此有堅固的學習，由於

一千三百年來的訓練，上帝善良的訓示，和嚴厲的責誠，方知天國堅固的根基，不能爲何物所動搖。

二。天國應當在猶太人中，有一新鮮而活潑的顯現。

三。天國自彌賽亞降生起，逐漸擴充，直至推及全球。（參考以賽亞九章六，七節；但以理七章十三，十四節）。

謬誤之處即爲：猶太人觀看天國唯一表現的方法，即天國成爲一地上的國家；而此國家，即爲復興後的猶太帝國。

根據此種觀念，此新興的天國，當包含以下三點：

一。公義的復興。

二。猶太國得以恢復獨立。

三。彌賽亞統一全球，而建立一世界大同的帝國。

耶穌如何反對此錯誤的觀念？他的方法極爲智慧，極爲機巧。

他並不加以顯明的攻擊：在四福音中，並無片言隻字，述及耶穌攻擊國家主義的思想。

耶穌所用的方法，就是將這些錯誤的觀念，根本搖動。然後將錯誤的觀念移轉於正確方面。他將天國所包含的，屬於靈界的幾方面的擴大，濬深，推廣此狹義的國家主義思想，使適合天國靈性的條件。此乃最完美的方法，因人了解靈界天國的價值以後，自必不再過於注重地上國家的價值。他們舊日的觀念，亦必易於爲新觀念所去除。

耶穌登山訓衆時，所行的正乃如此。在登山寶訓每一節中，均包含天國佳美的音信。耶穌竭力從各方面表現，天國必需的情形，無非屬於靈界之事。

根據耶穌的論點，說假如這些屬於靈界的情形能以完備，則人

卽能享受天國各種的幸福。并且，必須急起實行，不可甘居人後。

最後，基督吩咐門徒，將他的恩許，往外傳揚；不但在猶太，更當推廣至外邦人中，直至地極。這都是表明天國不僅屬於猶太，乃屬於全世界人類。

無論何人，不計他種族，地位的區別，都能自由進入天國，而享受天國的權利，自由，和權力。耶穌登山時，普及地邀請各人，無論一君王或一奴隸，凡爲他所邀請者，均可自由進入。

此天國無需得勝的軍隊爲他開闢疆土，亦無需各種方法，推翻此世上的君王。因爲天國與地上的國家，並無絲毫聯帶的關係。雖然如此，天國的道，對於人類有極大的貢獻；牠一方雖爲神聖，高潔，但一方仍能合乎人的需要，使人不能不發展國家的堅固，和平與幸福。

總之。天國乃是對於人類美意的成全和實現，使凡進入天國之人，作天國的子民，得以享受上帝的恩慈。

此天堂的樂國，乃上帝與我人中間所立的新約：

一。將上帝的律法銘刻在心：養成一正確的人生觀，與人生的幸福觀。

二。從此種觀念中，發生一新生活的熱望。

三。由此，計設種種方法，以謀發展此新生活。

以上的總意，在上帝自己的言語中，亦早述及：『祝福你自己，更使他人因你蒙福』。

上帝與你中間，一當此新約訂立以後，你即成爲天國的子民。不但如此，自此時以後，上帝即居汝心中，藉着你，開始一種終生的工作，并且繼續至將來永生的時期中。這工作乃是上帝，藉着

人的行動，而成全和實行上帝和人中間所立之約。

根據此說，無論何處，有二三人信奉耶穌，而且服膺耶穌的精
神，則在此團體中，已有天國的胚胎。而天國的完成，亦僅爲人類
全社會，天下一家，和衷共濟，歸向上帝，同成爲上帝的家庭。

第二章 天國奧祕的解釋

「我要開口用比喻，把創世以來所隱藏的事發明出來」。馬太福音十三章三十五節。

耶穌教訓人時，常用比喻，即講論天國之事，亦以比喻出之。但他在比喻中解釋的，並非天國根本的性質，因天國根本的性質，在登山寶訓中，已完全解釋。在比喻中所解釋的，乃講論天國中所包含的，爲人難於了解的奧秘。

以上所謂天國的奧秘，即當耶穌在世時，世人所不能了解之處。因當時猶太人所盼望的，乃爲實體的天國；但耶穌宣傳的乃爲靈界的天國。所以猶太人眼不能見天國的美，耳不能聽天國的福音。并且此天國的奧秘，非但普通猶太人民所不能明瞭，即耶穌的門徒，亦不能澈底了解，僅有模糊感覺，疑信參半，而時生懷疑之心。